

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 73/74 (1919)  
**Heft:** 26

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

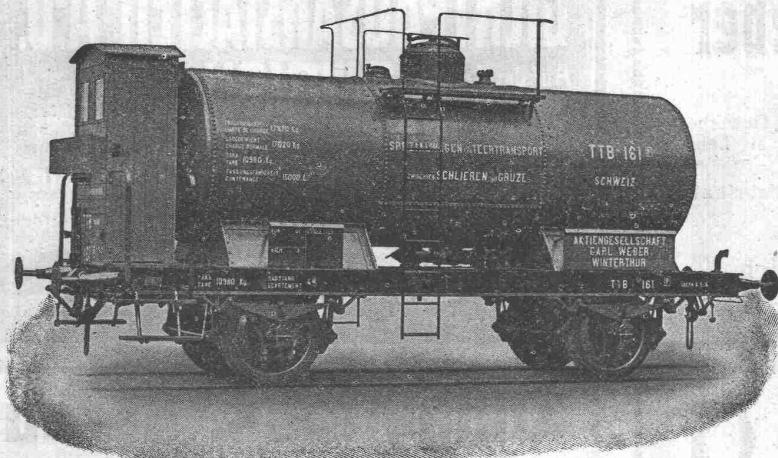
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Schweizerische  
**Lokomotiv- & Maschinenfabrik**  
**Winterthur**

# Kessel-Wagen



für

Petrol, Säure, Teer,  
 Wein, Alkohol etc.

Reservoirs,  
 geschweisst od. genietet

Kurze Lieferzeit.

# BBC



Bau und  
 vollständige  
 Ausrüstung  
 elektrischer  
 Zentralen

Wasserkraftwerk Cairasca und Diveria.

4 Einheiten von je 3000 kW, und 2 Einheiten von je 1200 kW.

**A.G. BROWN, BOVERI & C<sup>IE</sup> BADEN (SCHWEIZ)**  
 Verkaufsbureaux: Baden, Basel, Bern, Lausanne

# FÜR DAS TECHNISCHE BUREAU

## Kontrollsystème

für Arbeiter, Material, Bestellungen, Offeren etc.  
nach neuesten Methoden. — Erste Referenzen. —  
Verlangen Sie unverbindliche Vorschläge.

**Rüegg-Naegeli & Cie, Zürich**  
Abteilung Vertikal.

### Zweifacher **Loga-Rechenschieber**

Patent H. Daemen-Schmid

Preis Fr. 10.50 mit Anleitungen.

Unübertraffene Leistungsfähig für Techniker, Gewerbetreibende, Fabrikanten und Kaufleute, sowie als Lehrmittel für sämtliche Schulen.

Schweizerische Erfindung! Schweizer Fabrikat!

Verlangen Sie Prospekt B/1  
unter Angabe Ihres Berufes.

**Loga-Calculator A.-G., Zürich**  
vormals Daemen-Schmid & Cie

## BAUER A.G.

Zürich 6

Geldschrank- und Tresorbau  
Bau von Archiv- u. Bibliothek-Anlagen

Büromöbel f. Vertikal-Registratur  
aus Stahlblech in höchster Vollkommenheit

Kataloge zur Verfügung

## SCHWEIZ. **LICHTPAUSANSTALTEN A.G.**

Auf der Mauer 4 **ZÜRICH** Auf der Mauer 4

**Heliographie** ☺ **Negrographie**

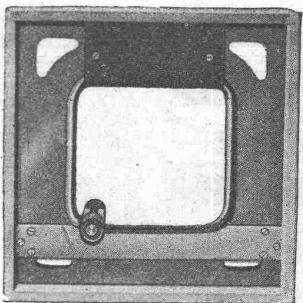
Spezialität: **Trockendruck** (Plandruck)

Heliographie-Paus- und Zeichenpapiere

Lichtpaus-Apparate

Man verlange Muster u. Preislisten.

## Klingelfuss, Aarau



Kontroll-Wasserwagen

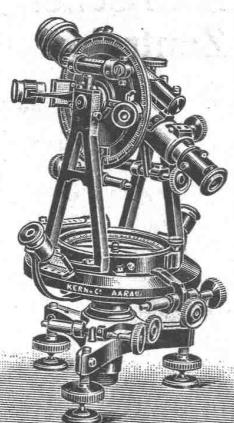
Montage- und  
Werkstattwasserwagen

Bau-Wasserwagen

Libellen

Kataloge und Offeren  
gratis

## Mathematisch-mechanisches Institut



# Kern

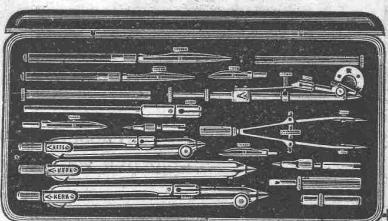
## AARAU

Einfache und Repetitions-Theodolite  
Bautheodolite - Nivellier-Instrumente  
Messtische - Kippregeln

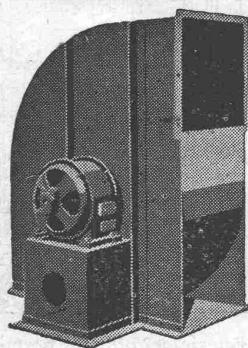
**Präzisions-Reisszeuge**

Kataloge gratis und franko

Gegründet 1819



# ZENTRIFUGAL-VENTILATOREN



für alle Bedürfnisse der Industrie, geräuschlos laufend mit garantierter geringstem Kraftverbrauch

Lüftungs- u. Entstaubungsanlagen  
Trocknungs-, Entnebelungs- und Spänetransportanlagen, Luftfilter

**Hochdruck - Ventilatoren**  
für Schmiedefeuer, Cupolöfen, Schmelzöfen,  
Orgelgebläse, Unterwindgebläse

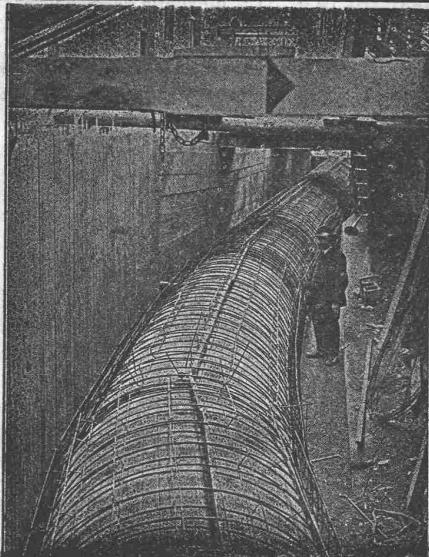


## Elektromotoren

für alle Stromarten und Spannungen

**G. MEIDINGER & Co., BASEL**

Spezialfabrik für Elektromotoren und Ventilatoren.



Druckrohr in Eisenbeton von 2 m Durchmesser der  
Wasserkraftanlage Stöcklin & Cie., Basel, 1916/17.

**Dr. Nowacki**  
vorm. E. Froté & Cie.

Telephon Hottingen 4410 **Zürich 7** Hottingerstrasse 52

## Industriebauten

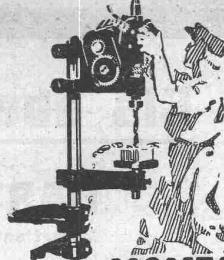
in Beton und Eisenbeton  
Geschäftshäuser, Fabriken, Magazine

## Flüssigkeitsbehälter

Reservoirs, Stoffänger  
Behälter für Heisswasser, Sturen, Oele, Gase

## Klär- und Filteranlagen

zur Reinigung von Fäkal- und Fabrikabwassern



### MONTAGE BOHRMASCHINEN

Hand- oder Riemenantrieb,  
2 Geschwindigkeiten durch  
einfaches Umschalten der  
Räder Kräftige schmiedeseine  
Nabe, kein Bruch des Bohrstä-  
ders Bequem zerlegbar, Geini-  
ges Gewicht Zwei Grössen  
verlangen Sie Offerfe!

**SUTER · STREHLER  
SOHNE & CO.  
ZURICH**



### Ausgezeichnete Bedachung

Langjährige Garantie,  
auch gegen Hagelschlag.  
Absolut sturmischer,  
Schöne, billige äussere Wand-  
verkleidung.  
Unverwüstliche Täfer und Decken.  
**Eternit Niederurnen.**



## Suis acheteur

outillage, machines, matières premières (tôles, fers profilés, bois) nécessaires à fabrication: 1<sup>o</sup> Stores, volets roulants en bois, 2<sup>o</sup> Rideaux tôle ondulée. Ecrire

**Bernard Malan**

Boulevard Guillemin  
**PAU, France.**

## Zu verkaufen

2 Gleichstrom-Nebenschlussmotoren  
mit Anlasser 2 PS, 220/440 Volt,  
1200 Touren;

1 Gleichstrom-Motor

2 PS, 220 Volt, 1000 Touren;

1 Gleichstrom-Dynamo  
mit Riemenspanner und Nebenschlussregulator, 5,5 PS, 230 Volt,  
1250 Touren.

Gefl. Offerthen unter Chiffre O.F.  
154 A. an **Orell Füssli-Annonc.**  
Basel I., Eisengasse 1/3.

Die Industrielle Baumaterialien-Gesellschaft

**Simac, A.-G., Bern**  
z. Theaterplatz

empfiehlt für Ausmauerung und Verkleidung von Riegwerk

## RIEGSTEIN

„SIMAC“ Patent  
Ges. 99426

Vorzügliche Neuerung für modernen Wohnungsbau.  
Prospekt zur Verfügung

Fabrikationslizenz an Ziegeleien für einzelne Kantons-  
teile noch zu vergeben.

## Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Die Inhaberin des Schweizer-Patentes Nr. 56890, betreffend Vorrichtung zum Kühlen von heißen Röstgasen, wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten, behufs Verkaufs des Patentes, bzw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbüro **E. Blum & C° A.G.**, Bahnhofstrasse 74, Zürich 1.

## Bis über 20% Kohlenersparnis

erzielbar durch Einbau eines

### HARTMANN-ECONOMISERS

**Amortisation in wenigen Monaten! — Erste Referenzen!**  
Prospekte und Offeren kostenlos.

Generalvertreter für die Schweiz:

Dipl.-Ing. H. THIEME, Zivilingenieur, ZÜRICH 6, Huttenstr. 58  
Lieferung sämtl. Ersatzteile für Green-Economiser ab Lager

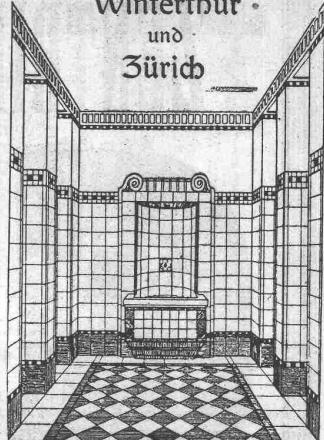
Auch gebrauchte Green-Anlagen verkäuflich

Georg Streiff & C°

Winterthur.

und

Zürich



Spezialgeschäft für keramische Boden- und Wandbeläge.

### Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Die Inhaberin des Schweizer-Patentes Nr. 69727, betreffend Verfahren und Vorrichtung zur Herstellung von Hohlsteinen mit schraubengangförmigen Innenspiralen, wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten beaufsichtigt Verkaufs des Patentes, bzw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbüro E. Blum & C° A.-G., Bahnhofstrasse 74, Zürich 1.

## Heinrich Brändli, Horgen

Asphalt-, Dachpappen- und Holzzementfabrik



Telephon Nr. 38 — Telegramme: Heinrich Brändli

liefer

in nur prima Qualität Asphalt-Iosierplatten für wasserdichte Eideckungen von Brücken, Gewölben, Durchlässen, Mauerabdeckungen bei Eisenbahnen, Strassen, Hoch- und Tiefbauarbeiten in verschiedenen Stärken, je nach Angabe der Verwendungsarten.

Fachmännische Ratschläge. — Referenzen zu Diensten.

## Bigler, Spichiger & Cie. A.-G., Biglen (Bern)

Eisenmöbel- und Maschinenfabrik

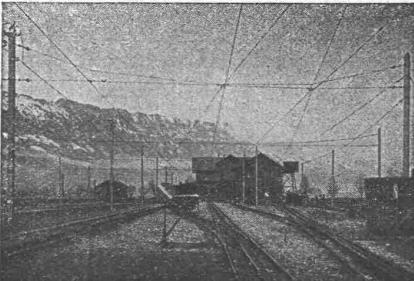
Spezialfabrikation von Oberleitungs- und Ausrüstungsmaterial elektrischer Bahnen

Leitung: Ing. Morgenthaler

Technisches Bureau: Bern, Bahnhofplatz Nr. 1.

Briefadresse:  
Bigler, Spichiger & Cie.  
Bern

Mechan. Werkstätten  
Mechan. Schlosserei  
Gesenkschmiede  
Hammerschmiede  
Stanzerei, Presserei



Telephon Nr. 2620  
Telegramme:  
Elektrobiglen Bern

Mechan. Schreinerei  
Malerei: Spritz-,  
Tauch- und Emaillier-  
Verfahren  
Autog. Schweißerei  
Fabrikation von  
Massenartikeln

### Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Die Inhaberin der Schweizer-Patente Nr. 68361, Plattsprechmaschine und Nr. 69203, Vorrichtung zur Auslösung von Sprechmaschinen a. sprechenden Uhren, Weckeruhren mit Sprechwerk und dergleichen, wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten beaufsichtigt Verkaufs des Patentes, bzw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbüro E. Blum & C° A.-G., Bahnhofstrasse 74, Zürich 1.

### Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Die Inhaberin des Schweizer-Patentes Nr. 74924, betreffend Türdrücker-Verbindung mit zweiteiliger Drückerspindel, wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten beaufsichtigt Verkaufs des Patentes, beziehungsweise Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbüro E. Blum & C° A.-G., Bahnhofstrasse 74, Zürich 1.

**Eliche's Armbruster & Söhne**  
für Buchdruck Ob.Zäune Zürich  
Tel: 63 65

### Zu verkaufen:

In grösserem, sehr schön gelegenem Industrieort, ca. 400 m von Bahnstation entfernt:

**ein Wohnhaus in Villastil  
ein Wohnhaus m. Werkstatt  
u. freistehendem Magazin,**

einzel oder zusammen. Würde sich vorzüglich für Baugeschäft eignen. Preis und Anzahlung günstig. Nähere Auskunft erteilt: A. Weber-Delort, Effretikon :: Telephon 426

Scizzirpapiere  
Paus-Detail  
Detailzeichen, hochtransp.  
Pauspapiere, geölt & ölfrei  
Zeichenpapiere, assortirt  
Schöllershammerzeichen  
in Bogen, für Geometer  
Lichtpauspapiere  
Millimeterzeichen- &  
Millimeterpauspapiere  
i. Rollen & Blocs, braun & blau  
liefert rasch & billig  
Spezialgeschäft techn. Papiere  
**G. Suter-Glogg, Basel 7.**

**Klein-Hebezeuge:**

Flaschenzüge  
Laufwinden  
Wellenböcke  
Stockwinden

Laufketten  
Fusswinden  
Bauwinden  
Wandwinden

sowie **Ketten** als:

Kran- und Bindeketten  
Gallketten

Rollenketten

Zerlegbare Ketten

liefern als Spezialität:

**J. Brun & Cie, Nebikon**  
Ketten- und Hebezeugfabrik

Stets grosser Lagervorrat in couranten Hebezeugen  
und Ketten.

**PRO  
PRA**

ist die Schutzmarke für  
**KLISCHÉES**  
aus meinem Atelier  
für künstler. Reklame  
**MAX DALANG**  
**ZÜRICH**  
Rämistr. 5 Tel. Hott. 5637  
Verlangen Sie Muster  
Ihrer Branche  
\*\*\*\*\*

Offerten zur Verwertung von Erfindungspatenten  
**EIMER-SCHNEIDER INGENIEUR GENF**

Die Inhaber folgender schweizerischer Patente wünschen mit schweizerischen Fabrikanten bezw. Interessenten in Verbindung zu treten und sind gerne bereit, Lizenzen zu erteilen oder die Patente zu verkaufen.

No. 58805 vom 1. August 1911, **The Electric and Ordnance Accessories Company Ltd.**, für: Apparat zur Regelung des Stromes, der durch eine sich mit einer veränderlichen Geschwindigkeit drehende dynamo-elektrische Maschine geliefert wird.

No. 69155 vom 6. April 1914, **Oesterr. Siemens-Schuckert-Werke und Regal Patente Ges. m. b. H., Wien**, auf: Vorrichtung zur Abtastung elektrischer Patronen.

No. 81115 vom 6. April 1914, **Oesterr. Siemens-Schuckert-Werke und Regal-Patente Ges. m. b. H., Wien**, auf: Verfahren zur Muster- und Bildübertragung auf dem Textil-Gebiete.

No. 67878 vom 7. April 1913, **Oesterr. Siemens-Schuckert-Werke und Regal-Patente Ges. m. b. H., Wien**, auf: Maschinen zur elektrischen Muster- und Bildübertragung. Gesuch No. 79938 vom 6. April 1914, **Oesterr. Siemens-Schuckert-Werke und Regal-Patente Ges. m. b. H., Wien**, auf: Einrichtung zur Auslese von Platinen oder Stempeln bei elektrischen Jacquard- oder Kartenschlagmaschinen u. dgl.

Gefl. Offerten oder Vorschläge werden durch Herrn E. Imer-Schnöder, Ingénieur-Conseil, 8, Bd. James Fazy in Genf, weiterbefördert.

**Schweiz. Pat. Nr. 65072**  
betreffend:

**Rollenschütze mit endlosen Rollenkettten**

für Wasserkraft-Anlagen ist umständlicher günstig zu verkaufen  
(gleiches Patent betreffend Oesterreich verkauft) durch Patentinhaber

Ingenieur Joh. Theodor Köster, Klagenfurt.

**Zu verkaufen zu sehr günstigen Preisen**

Flussflacheisen (20/11) 35/25) 60/12 mm)

Fluss-□-Eisen 14 mm

Flussrundeisen 13, 14, 15, 25 und 26 mm Ø

Rundstahl 19 mm Durchmesser

└-Eisen 50×50×6 mm

└-Eisen 60×60×8 mm

Blankes Rundeisen 19 mm Durchmesser

Interessenten erhalten detaillierte Offerte bei Anfragen unter Chiffre ZM 2887 durch Rudolf Mosse, Zürich.

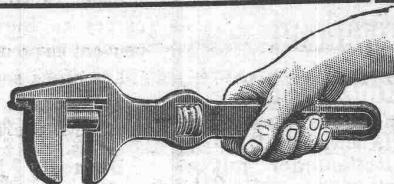
**Konkursrechtliche Steigerung.**

Montag, den 30. Juni, nachmittags  
2 1/2 Uhr, im Schäffli in Alt St. Johann

**1 Steinbrechmaschine  
1 Benzinkmotor**

in Scharten-Alt St. Johann in Betrieb.

Stein, St. G., 24. Juni 1919. Konkursamt Obertoggenburg.



**Stanz- und Hammerwerk  
Otto Mann & Co., Stuttgart-Wangen.**

Hiebert gepresste Stahlschlüssel, holländere Fasson, 300 mm lang,  
mit T-förmiger Backenführung. Grössere Posten sofort greifbar.

**TEMPERGUSS**

u. TEMPER-STAHLGUSS auf FORM-MASCHINEN hergestellt nach MOSELL, MUSTER, ZEICHNUNG ::

**EISENGIESSEREI NÜRNBERG-MÖGELDORF  
GEBR. DECKER, NÜRNBERG**

**A.-G. Domo, Schaffhausen**

(Abt. Planolith-Werke)

fugenlose, feuersicher und warme

**Kunstholz-Böden „Domolith“**

bester und billigster Boden  
in jeder Ausführung u. Farbe.  
Muster u. Offert. z. Diensten.

## Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Die Inhaberin des Schweizer-Patentes Nr. 74745, betreffend Verfahren zur Darstellung von Ammoniumnitrat, wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbüro E. Blum & C° A.-G., Bahnhofstrasse 74, Zürich 1.

## Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Die Inhaberin des Schweizer-Patentes Nr. 67795, betreffend Kugelkäfig für Kugellager, wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, beziehungsweise Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbüro E. Blum & C° A.-G., Bahnhofstrasse 74, Zürich 1.

## Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Die Inhaberin des Schweizer-Patentes Nr. 73951, betreffend Doppelreihiges Rollenlager mit kegelförmigen Rollen, wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbüro E. Blum & C° A.-G., Bahnhofstrasse 74, Zürich 1.

## Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Die Inhaberin des Schweizer-Patentes Nr. 63634, betreffend Macchina utensile a motore rotativo, wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbüro E. Blum & C° A.-G., Bahnhofstrasse 74, Zürich 1.

## Feldbahngleise

600 mm Spur, lose Schienen, Plattformwagen, Holzkippwagen 900 mm Spur, ab deutschem Lager zur Zeit günstig zu verkaufen. Anfragen unter Chiffre Z.B. 3152 beförd. Rudolf Mosse, Zürich.

## Service des Eaux

# Muriaux ~ Les Breuleux

Jura Bernois.

## Mise au concours de travaux.

La commission de construction du réseau hydraulique Muriaux-Les Breuleux met au concours, par voie de soumission, tous les travaux de l'installation d'eau. Ces travaux comprennent:

1. Captation des sources au „Cerneux Musat“.
2. Pompage de Muriaux.
3. Réservoir de Muriaux 300 m<sup>3</sup>.
4. Pompage du Roselet.
5. Réseau de distribution, soit Tuyaux en fonte  

75	80	90	100	120	135	150	mm
240	475	2375	1400	4680	1000	570	m
6. Toutes les accessoires, pièces spéciales, vannes et 43 bornes hydrantes.
7. Les travaux de terrassements.
8. Les installations particulières.

Le travail peut être partagé en différents lots.

Plans, cahier des charges et feuilles de soumission sont déposées au Bureau municipal de Breuleux, où les intéressés peuvent en prendre connaissance les jours ouvrables de 2 h à 5 h.

Les offres sous pli cacheté, portant la mention „Service des eaux“, doivent être adressées jusqu'au 12 juillet 1919 à Monsieur le Maire Paul Triponez, Député, aux Breuleux.

Berne, le 7 juin 1919.

La direction des travaux:  
RYSER, Ingénieur.

## Das Wohn- und Wirtschaftsgebäude zum Rössli in Horgen

an der Seestrasse-Kirchgasse gelegen, ist auf

# Abbruch zu verkaufen

Die Kaufsbedingungen können bei unserer Filiale in Horgen bezogen werden. Uebernahmsofferten sind bis zum 12. Juli 1919 dem Präsidium der Zürcher Kantonalbank in Zürich einzureichen.

Zürich, 20. Juni 1919.

Zürcher Kantonalbank.

## Baracke

neu, 2,70×3,95, leicht zerlegbar, doppelwandig mit Isolierung, Farbenholz, prima Arbeit, passend für Baubureau, zu verkaufen. Preis Fr. 880.—.

Vertikalaktenschrank eichen, Preis Fr. 100.—

Fertige Baracken als Spezialität nach eigenem bewährten System für alle Zwecke, ohne jede Nagelung. Man verlange Offerten. R. Schmid, Laufenburg.

## Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Die Inhaberin der Schweizer-Patente Nr. 71958, Kegelrad und Verfahren zur Herstellung desselben; Nr. 72196, Hyperbelrad und Verfahren zur Herstellung desselben, wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz-zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbüro E. Blum & C° A.-G., Bahnhofstrasse 74, Zürich 1.

## Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Die Inhaberin des Schweizer-Patentes Nr. 73611, betreffend Procédé de traitement thermique des aciers, wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation d. Patentgegenstandes in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbüro E. Blum & C° A.-G., Bahnhofstrasse 74, Zürich 1.

## Patentverkauf oder Lizenzabgabe.

Die Inhaberin des Schweizer-Patentes Nr. 74048, betreffend Verfahren und Vorrichtung zur Herstellung kegelförmiger Rollen von genauen Abmessungen, wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, beziehungsweise Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbüro E. Blum & C° A.-G., Bahnhofstrasse 74, Zürich 1.

## Patentverkauf oder Lizenzabgabe

Die Inhaberin der Schweizer-Patente Nr. 38522, Asynchron-Induktionsmaschine; Nr. 41168, Dynamoelektrische Maschine, Nr. 50609, Moteur électrique à courant alternatif, wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbüro E. Blum & C° A.-G., Bahnhofstrasse 74, Zürich 1.

Lichtpausanstalt  
Albrecht  
Zürich 1  
Hirschengr. 80, Tel.: Hoff. 5.67

Heliographie  
Plandruck



Künstlerische  
Zeichnungen und  
Fotografien  
für alle  
Branchen.  
H. MORF ZÜRICH 6,  
WEHNTALERSTRASSE 1

**Eisenguß - Temperguß**  
zu Markpreisen  
in erstklassiger Qualität liefern  
**Eisen- und Stahlgiessereien**  
J. D. Brackelsberg, Milspe (Westfalen)  
Alleinvertreter:  
Otto Gnaedinger, Zürich

**Zu verkaufen:**  
50 Parallelschraubstöcke mit aufgeschraubten Stahlbacken 120 mm breit, Spindelgang 200 mm, 4000 Kreuzpicken, aus schweissbarem Stahl geschmiedet, mit ca. 3 kg. Eigengewicht, äusserst billig.

Erwin Keller, St. Margrethen.

**clichés**  
in allen Verfahren liefert die  
**Graphische Anstalt Basel**  
Tel. 4937 W. Ulrich, Austr. 32

**Patentverwertung**

Die Inhaber der schweizerischen Patente Nr. 70988 vom 4. Septbr. 1914 und Nr. 73353 vom 2. Juni 1916 auf: „Federgabel für das Vorderrad von Fahrrädern, Motorfahrrädern und dergleichen“ wünschen die Patente zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen. Anfragen befördert H. Kirchhofer, vormals Bourry-Séquin & Co., Ingenieur- und Patentanwaltsbüro in Zürich 1, Löwenstrasse 51.

## SERVICES INDUSTRIELS La Chaux-de-Fonds

### Mise au Concours

La Direction soussignée met au concours les travaux de **CREUSEMENT D'UNE GALERIE SOUTERRAINE** de 600 mètres environ, pour le captage de nouvelles sources aux Molliats, près Champ-du-Moulin.

Les plans et cahiers des charges sont déposés au bureau de l'Ingénieur du service des eaux, Collège 30 au 1<sup>er</sup> étage, où ils peuvent être consultés dès le **lundi 16 juillet 1919**.

Les offres — sous pli fermé — portant la suscription „**Creusement d'une Gallerie Souterraine aux Molliats**“, doivent être adressées à la Direction des Services industriels, jusqu'au **mardi 8 juillet 1919, à 8 heures du matin**.

Les soumissions devront être valables jusqu'au **15 août 1919**. L'ouverture publique des soumissions aura lieu le mardi 8 juillet 1919, à 2 heures de l'après-midi, à l'Hôtel communal, salle du Conseil général.

Des visions locales se feront les mardis 17 et 24 juin et 1<sup>er</sup> juillet, de 2<sup>1/2</sup> à 6 heures de l'après-midi, à l'Usine des Molliats. Station de chemin de fer la plus rapprochée: Champ-du-Moulin.

La Chaux-de-Fonds, le 7 juin 1919.

Direction des Services Industriels.

# Tuyaux

## haute pression 200 atmosphères.

A vendre lot de tuyaux dn fer, haute pression:

Diamètre 140 mm long; totale 143 mètres.

Diamètre 80 mm long; totale 46 mètres.

En plus, tuyaux en fer basse pression 140 mm, 150 mm, 180 mm et 250 mm, et tout un lot de robinets-vannes, pièces spéciales de raccordement, etc. — Pour renseignements, s'adresser à

Société d'Emboutissage, Vevey.

**Wir suchen**  
für gutgeschultes Installationspersonal

### Arbeit auf Rohrleitungen

Uebernahme ganzer Fabrikeinrichtungen mit oder ohne Materiallieferung zu festen Preisen oder in Regie.

Günstige Bedingungen. Beste Referenzen.

**Rothenbach & Co., K. A. G., Bern**

# Acier

## pour poinçons.

A vendre un lot de 3000 kgs acier spécial pour poinçons (poinçonnage à chaud), en barres de 53 mm, 70 mm et 82 mm.

S'adresser à: Société d'Emboutissage, Vevey.

**Flußeisendraht**  
blank, verzinkt etc.

**Gußstahlförderseil-**

**draht;**

**Federstahldraht**

blank;

**Klavierseitendraht**

poliert; liefert vorteilhaftest

**Otto Gnaedinger, Zürich 7.**



## Patentverwertung

Die Inhaber der schweizerischen Patente Nr. 52157 vom 13. April 1910, auf: „Kreiselpumpe“, No. 52961 vom 13. April 1910, auf: „Verbrennungskraftmaschine“ und No. 60191 vom 31. Mai 1911 auf „An Verbrennungskraftmaschinen vorzuschende Verbrennungskammer“ wünschen die Patente zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen.

Anfragen befördert H. Kirchhofer, vorm. Bourry-Séquin & Co., Ingenieur- u. Patentanwaltsbüro in Zürich 1, Löwenstrasse 51.

# Câble

## à vendre

environ 3 km., cable souterrain, concentrique 2×50 mm<sup>2</sup>, 2 plombs, asphalte ruban de fer. Basse tension à des conditions avantageuses. S'adresser: Service Electrique Neuchâtel.

**PATENT-ANWÄLTE**  
E. BLUM & C. DIPLO. INGENIEURE  
GEGRUNDET 1878 · ZÜRICH · BAHNHOFSTR. 74

## Lichtpaus-Apparat

100×120 cm  
Offerten Postfach 208, Zürich.

### Zu verkaufen

1 komplette

### Baupumpe

Dm. 22 cm, mit 4 m Schlauch und 4 m Saugrohr;

### 1 Amboss 168 kg.

Alles gut erhalten.

Gefl. Offerten an

H. Lätsch, Burgweg, Zürich 8.

## Stumpfe

Gilletteklingen und andere werden ff. geschliffen. Spezialschleiferf. Gilletteklingen, Zürich, Oetenbachgasse 11. Per Dutzend Fr. 1.80. Postversand mit Nachnahme. Postwendende Erledig.

# Konstrukteur für Werkzeugmaschinen

von grösserer Maschinenfabrik der Ostschweiz

## gesucht

Herren, welche im Bau der Fräsmaschinen reiche Erfahrungen besitzen, erhalten den Vorzug. Ausführliche Offerten mit Angabe der Gehaltsansprüche und Referenzen unter Chiffre C. 2961 G. an Publicitas A. G., St. Gallen.

### Jeune tessinois technicien - dessinateur

diplomé du Technikum de Burgdorf avec quelques semestres d'Ecole technique supérieur; connaissant parfaitement les trois langues nationale. (1 année de pratique)

### cherche place dans un bureau technique ou entreprise.

Irait à l'étranger. Entrée en place toute de suite ou commencent du mois de Juillet. Offres sous chiffres Z. R. 3142 à R. Mosse, Zurich.

### Ingenieurbureau gesucht

in Industriekreisen gut eingeführt, zwecks gebietweiser Provisions-Vertretung für neue Holzkonstruktion für Industriebauten, Hallen etc. Offerten unter Chiffre Z. K. 3210 befördert

Rudolf Mosse, Zürich.

### Gesucht per sofort Elektro - Ingenieur als Direktionsassistent

für Bureau und Werkstätte. Verlangt wird Hochschulbildung, längere Konstruktionspraxis auf Zähler und Apparate und spezielle Erfahrungen in der Schwachstrom- und Messtechnik. Nur Herren (Schweizer) mit prima Referenzen, die auf Dauerstellung reflektieren, wollen Offerten mit Zeugniskopien unter Chiffre Z. R. 3242 an Rudolf Mosse, Zürich, einsenden.

### Ingenieur

Dipl. E. T. H., franz. und deutsch sprechend, gew. Eisenbetonstatiker mit Bauplatzpraxis

### sucht Stellung

auf 1. August oder später.

A. Renner, Ing., Gd. rue 7, Couvet.

# Elektro = Techniker

jünger, für Projektierung und Bau von Leitungsnetzen und Transformatorenstationen, mit Erfahrung im Installationswesen. Bei Eignung zur Stellvertretung des Betriebsleiters. Ausführliche Offerten mit Gehaltsansprüchen und Beilage von Zeugnisabschriften gefl. unter Chiffre Z. F. 3231 an Rudolf Mosse, Zürich.

### Gesucht

diplomierter

# Ingenieur oder Techniker

als Chefkonstrukteur für grössere Hoch- und Niederspannungs-Schaltanlagen und Apparate. Dauernde aussichtsreiche Stelle. Anmeldungen mit Zeugnisabschriften über die Studien und die bisherige Tätigkeit, sowie Angaben über Gehaltsansprüche, Lebenslauf und frühesten Eintrittsterminen sind zu richten unter P. 5827 an Publicitas A.-G., Bern.

### Grösseres schweiz. städtisches Elektrizitätswerk

sucht akademisch gebildeten

### Ingenieur

für Projektierung und eventuelle Ausführung einer grossen Transformerstation (15000 kW) für 50000 Volt, für Hochspannungsleitungen und andere das Fach beschlagende Arbeiten. Offerten mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften und Gehaltsansprüchen unter Chiffre B. W. 594 an Rudolf Mosse, Basel.

Grösseres Baugeschäft  
im Kanton Bern sucht jüngeren

### Architekten

tüchtigen Darsteller, für sein Architekturbureau. Offerten mit Angabe über die bisherige Tätigkeit unter Chiffre Z. C. 3228 befördert

Rudolf Mosse, Zürich.

### Ingénieur ou Technicien

expérimenté dans le domaine des canalisations des eaux et des égouts est demandé de suite. La connaissance de la langue française est indispensable. Les offres avec tous renseignements prétentions, références etc. doivent être adressées sous L. 5696 Y à Publicitas S. A., Berne.

# BAUFÜHRER

Baugenossenschaft zur Erstellung einer Wohnkolonie in der Nähe Zürichs sucht per sofort tüchtigen, bewährten Bauführer, der unter Leitung des Architekten sämtliche Anordnungen auf dem Bauplatze, die Bauaufsicht etc. selbständig besorgen und die Abrechnung mit den Unternehmern aufstellen und erledigen könnte. Anstellungsdauer zirka 1 Jahr. Gehalt 500–600 Fr. Nur bewährte Kräfte mit langjähriger Erfahrung und besten Ausweisen hierüber mögen sich melden. Anmeldung unt. Chiff. Z.V.3196 beförd. Rudolf Mosse, Zürich.

Gesucht zu möglichst baldigem Eintritt:  
1 Ingenieur, gewandt in Terrainaufnahmen  
1 Grundbuchgeometer  
1 Zeichner.

Offerten mit Gehaltsansprüchen und Zeugniskopien an Kantons-Ingenieur Obwalden.

**S.I.A.****Stellen-Vermittlung des Schweiz. Ing.- und Arch.-Vereins, Tiefenhöfe 11, Zürich.**

(Bewerber zahlen 5 Fr. (Mitglieder 3 Fr.) Einschreibegebühr).

**S.I.A.****Offene Stellen.**

Elektro-Techniker oder -Ingenieur mit Praxis im Telephonbau. Eintritt sofort.

684

**Stellen suchen.**

Erfahrener Bauingenieur, Auslandpraxis, besonders Bahnbau.

465

Architekten, Ingenieure und Techniker verschiedener Branchen, total 33.

# Ingenieur

mit Erfahrung in Projektausarbeitung von elektr. Anlagen und Einzelantrieben für die **Textilindustrie** gesucht. Herren mit vielseitigen Sprachkenntnissen erhalten bei gleicher Eignung den Vorzug.

Offerter begleitet von Zeugnisabschriften und Photographie, mit Angabe von Referenzen und Gehaltsansprüchen, sowie des frühesten Eintrittstermines sind zu richten unter Chiffre Z. U. 3095 an **Rudolf Mosse, Zürich.**

Ueberland-Elektrizitätswerk mit mehreren Kraftwerken sucht diplomierten

## Ingenieur oder Techniker

mit Erfahrung im Parallelbetrieb v. Elektrizitätswerken, für die Leitung u. Ueberwachung des Parallelbetriebes ihrer Werke. Anmeldungen sind unter Angabe des Lebenslaufes, Bildungsganges, frühesten Eintrittstermines, Gehaltsansprüche und Beilage von Zeugnisabschriften zu richten unter Chiffre M 5576 Y an **Publicitas A.-G., Bern.**

## Schweiz. Amt für geistiges Eigentum, Bern

## Stellen-Ausschreibungen

**Vakante Stellen:** 2 technische Experten II. Klasse, (Elektro-Ingenieure, eventuell Maschinen-Ingenieure).

**Erfordernisse:** Abgeschlossene technische Hochschulbildung; Kenntnis der deutschen und französischen Sprache.

**Besoldung:** Fr. 4200.— bis 5800.— nebst gesetzlichen Teuerungszulagen.

Anmeldungen bis zum 12. Juli 1919 an das

## Schweiz. Amt für geistiges Eigentum, Bern

## Bruno Wehrli, phototechnische Anstalt

Kilchberg bei Zürich

Vergrösserung und Verkleinerung von Plänen, Landkarten  
Zeichnungen etc. auf jeden Massstab.

## Gesucht

von grosser Maschinenfabrik auf dem Lande

## Techniker u. Maschinenzeichner

für allgemeinen Maschinenbau.

Offerter mit Angaben betr. theoret. und prakt. Ausbildung, Alter, Gehaltsansprüche, Eintrittszeit etc. und Beilage von Zeugniskopien und Photo unter Chiffre Z. M. 3112 an **Rudolf Mosse, Zürich.**

Chemisch-technisches Industrieunternehmen in Zürich

## sueht tüchtigen Patentanwalt

Schweizer, der die drei Landessprachen und Englisch beherrscht. Reflektiert wird nur auf erste Kraft, die firm ist mit den Patentgesetzen aller Länder und befähigt, ein Patentbüro absolut selbständig zu leiten. Offerter mit Angaben bisheriger Tätigkeit unter Chiffre Z. P. 3190 befördert **Rudolf Mosse, Zürich.**

Fabrik technischer Neuheiten in Luzern sucht als

## Betriebsleiter

Schweizer-Ingenieur, der firm ist in Elektrotechnik und allgemeinem Präzisions-Maschinen- und Apparatenbau. Reflektiert wird nur auf erste Kraft, die vertraut ist mit den schweizerischen Arbeitsverhältnissen und befähigt, einen Färbereibetrieb absolut selbständig zu leiten. Offerter mit Angaben bisheriger Tätigkeit unter Chiffre Z. U. 3195 bef. **Rud. Mosse, Zürich.**

## Gesucht:

## Elektro - Ingenieur

mit Hochschulbildung, für Bureau und Versuchswerstätte. Herren mit längerer Praxis und guter theoretischer Vorbildung bevorzugt. Möglichst ausführliche Bewerbungsschreiben sind unter Angabe der bisherigen Tätigkeit, Gehaltsansprüche und des frühesten Eintrittstermins nebst Photographie zu richten an die **Gleichrichter A.-G., Geschäftsstelle Baden, Haselstrasse 16.**



GESELLSCHAFT DER LUDW. VON ROLL'SCHEN EISENWERKE  
• FILIALE: EISENWERK CLUS KT. SOLOTHURN •



# Cluser Heizkessel

für Warmwasser- und Niederdruck-Dampfheizung, sowie für gewerbliche Anlagen.

Bewährtes System.

Bequeme Reinigung während dem Betriebe.

Über 9000 Cluserkessel im Betriebe.

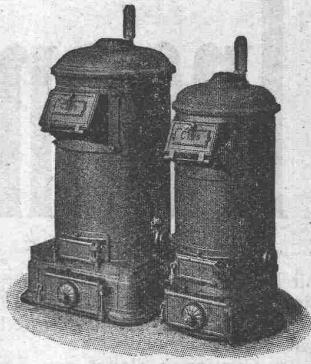
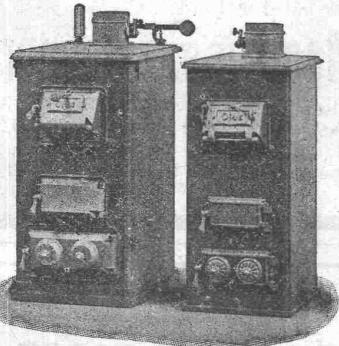
## Radiatoren

55 verschiedene Modelle.

Rippenheizröhren, Wärmeplatten, Wärmeschränke, Wärmetische, Ventile, Formstücke und Flanschen.

Lieferung ab Vorrat.

Zu beziehen durch die Installationsfirmen.



# Sulzer Heizungs & Sanitäre Branche

## Abteilung Installation

erstellt

- Zentralheizungen
- Sanitäre Anlagen
- Elektrische Wärmeerzeugung
- Abwärme-Verwertungsanlagen
- Trocken- und Dörranlagen
- Entstaubung, Lüftung, Befeuchtung für industrielle Betriebe
- Rohrleitungen aller Art, in jeder Grösse
- Desinfektions- und Sterilisieranlagen
- Schlachthof-Installationen
- Mechanische Wäschereien
- Dampfkochküchen

## Abteilung Materialverkauf

liefert

- an Wiederverkäufer:
- Gliederkessel
- Heizungsmaterialien
- Radiatoren, Sendricapparate
- Elektr. Dampferzeuger und Wärmespeicher
- Warmwasserapparate, Reservoirs
- Wärme- und Trockenschränke
- Rohrschlangen für Heiz- und Kühlzwecke
- Aluminium- und Kupferarbeiten
- Desinfektionsapparate
- Ventilationsartikel
- Dampfkochkessel

### Schweizer Filialen

Aarau  
Bern, Biel  
Chaux-de-fonds, Genf  
Lausanne, Lugano, Luzern  
Montreux, St. Gallen  
Solothurn, Zürich

G E B R Ü D E R  
**SULZER**  
A K T I E N G E S E L L S C H A F T  
A B T . Z E N T R A L H E I Z U N G E N  
W I N T E R T H U R

### Ausland Filialen

Paris  
Lyon, Marseille  
London, Rom, Mailand  
Bukarest, Kobe  
Kairo, Alexandrien  
Brüssel